

# Telegraful Român

Organ național-bisericesc — Intemeiat în 1853 de Mitropolitul Andrei Șaguna

APARE SĂPTĂMÂNAL

<p><b>Abonamentul:</b> Un an 500 Lei. — Șase luni 250 Lei. — Trei luni 125 Lei. — Pentru străinătate un an 900 Lei. — Pentru America 8 Dolari.</p>	<p><b>Articole și corespondențe</b> se adresează <b>Redacției</b> Telegraful Român, Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 45. — Scrisori nefrancate se refuză. — Articole nepublicate nu se înapoiază,</p>	<p><b>Prețul inserțiunilor</b> un șir petiț 6 Lei pentru odată, dacă se publică de mai multe ori se dă rabatul cuvenit.</p>	<p><b>Abonamentele și inserțiunile</b> se adresează <b>Administrației</b> ziarului Telegraful Român, Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 45</p>
--	--	---	---

## „Concordat ori fărădelege?”

Sub acest titlu a apărut Scrisoarea deschisă a P. S. Nicolae Velimirovici, episcop sârbesc către dl Korosec, preot romano-catolic și ministru de interne în Jugoslavia, scrisoare tradusă în Guardian-Londra, din 3 Sept. a. c. organul oficial al Bisericii Anglicane.

Deci conflictul bisericesc din Jugoslavia, din cauza Concordatului, în loc de a se potoli, devine din ce în ce mai crâncen. Presa catolică din Anglia publică prin organele: Tablet și Arena corespondențe tendențioase în contra poporului sârbesc și a credincioșilor ortodocși, acuzându-i că sânt asmuțați de călugări și de preoțimea ortodoxă cu sentimente antifasciste, iar că în demonstrațiile publice contra Concordatului mulțimile protestatoare s'au unit cu comunistii. Opinia publică din Anglia a cerut să fie lămurită asupra stărilor adevărate din Jugoslavia, și la aceasta Episcopul anglican al Gibraltarului, cu biserică răsfrată în jurul Mării Mediterane, a deslușit cauzele conflictului printr-un articol publicat în revista Guardian-Londra la 20 Aug. a. c.

Din acest articol spicuiim următoarele:

Concordatul a fost semnat în Roma la 25 Iulie 1935 de către Secretarul de Stat, Cardinalul Pacelli și ministrul de justiție jugoslav, Dr. Auer.

Concordatul a fost ținut secret până în Mai a. c. când a venit în Scupcină spre ratificare. Răposatul Patriarh Varnava a declarat în numele Sfântului Sinod că concordatul e jignitor pentru Biserica ortodoxă.

Părțile jignitoare sânt următoarele: Prin art. 13 al Concordatului se prevede că membrii clerului catolic nu pot fi judecați de către instanțele judecătorești ci de către o comisiune mixtă alcătuită din reprezentanții ministerului de justiție și ai Episcopatului catolic.

Apoi la căsătoriile mixte, copiii să fie creșcuți în religia catolică.

In art. 16 se prevede că averea bisericescă, în caz de treceri religioase de la catolicism la alte culte — rămâne Bisericii catolice. (Ortodoxilor nu se garantează averea în cazul când o parohie trece la altă religie).

In articolele 24—32 se prevede o serie de privilegii pe seama catolicilor în școală, în armată și în instituțiile publice. Prin concordat se garantează Bisericii catolice libertatea de a zidi biserici și școli ori când și ori unde, chiar și acolo unde în prezent nu are credincioși.

Se mai prevede că averile bisericesti vechi confiscate de Statul austro-ungar, Statul jugoslav să le restituie catolicilor. Ziarele engleze sânt informate că acest oneros Concordat a fost impus guvernului jugoslav în schimbul renunțării la autonomie a Slovenilor și Croaților catolici. Biserica ortodoxă sârbească se opune din toate puterile Concordatului. Durerea ei e că Patriarhul Varnava a murit astă vară, când conflictul din cauza Concordatului era mai înțepit.

Sfântul Sinod sârbesc a decis la 14 Iulie c. excomunicarea tuturor miniștrilor și deputaților, cari au votat în Scupcină ratificarea Concordatului. Numele acestora s'a citit în toate bisericile ortodoxe din Jugoslavia. Condițiile oneroase și jignitoare ale Concordatului au stârnit indignarea poporului sârbesc. Ministrul de interne, în loc să fină seamă de situația critică, s'a datat la măsuri drastice. —

Din cele ce urmează, se poate vedea cât e de îndreptățită indignarea populației ortodoxe din Jugoslavia, iar Scrisoarea deschisă a P. S. Episcop Nicolae Velimirovici zugrăvește urgia deslănțuită din partea preotului Korosec, ministru de interne — în contra bisericii surori din țara vecină și aliați:

«Domnule, Pe vremea când cezari romani setoși de sânge prigoniau pe creștini cu foc și cu sabie, apărătorii glorioasei noastre religii se adresau cezariilor, dovedind obiectiv și cu demnitate că primejdia care amenința împărăția romană nu venia din partea creștinilor ci a păgânilor. Prigoanele pornite din partea Dtale și a agenților Dtale în săptămânile trecute în contra Bisericii ortodoxe sub cuvânt că aperi Statul, mi-au impus sarcina de cinste de a păși în fața Dtale ca Episcop întru apărarea ei.

Deosebiriile dintre împrejurările de odinioară și cele de acum sânt foarte mari.

«Imperiul Roman — scrie Episcopul — era constituit pe religie idololatră păgână, și Cezarii prigoneau creștinismul ca ceva nou și necunoscut, ca ceva despre care li se raporta că e primejdios pentru Stat.

«Statul nostru, însă s'a întemeiat din însuși spiritul și adevărul Bisericii noastre independente naționale, — care fapt nu-ți poate fi necunoscut nici D-tale. Iar D-ta ai deslănțuit prigoană în contra mamei, pentruca să ocrotești fiica. Intreagă lumea stă uimită de născocirea D-tale, că fiica e amenințată de către mamă-sa — și de ultrazulul D-tale de a proteja pe fiică față de mama ei.

### «Crusime neroniană»

«Când agenții D-tale ca lupii s'au năpustit în 19 Iulie asupra închinătorilor pașnici ort. din catedrala ort. din Belgrad, când s'au manifestat cruzimi neroniane, maltratând poporul neînarmat, pe membrii Parlamentului, pe Episcopi și preoții întruniți la rugăciune de obște, — când cu (ură) patimă eretică au rupt praporii bisericii, au stricat cruci și au rupt vestmintele de pe preoți, — când au profanat sfinte relicvii sârbești și ortodoxe și când au împrăștiat procesiunea religioasă dela Vranjaka Banja — atunci ți-am trimis o telegramă de protest, — la care nici până azi nu mi-ai răspuns.

### «Aceasta e mare injustiție...»

«Dar aceste groaznice întâmplări din Capitală, în care locuiesc 200.000 suflete ortodoxe, — reprezintă numai prologul

însângerat al altor prigoane ale Bisericii Domnului și ale credincioșilor ei. Sânge s'a vărsat la Serajevo și în alte părți. Funcționarii inferiori au fost dimiși, dacă au îndrăznit să spună în particular un cuvânt în contra acestei fărădelegi, — așa se numește prin cuvânt dulce: Concordatul. Insași pronunțarea acestui cuvânt e pedepsită. Dta l'ai pus la index în Jugoslavia.

«Curia Rom. Cat. pune cărțile la index. Dta ai întrecut Curia Romană. Dta ai pus la index o vorbă. Incercarea Dtale de a aduce la tăcere poporul strangulând libertatea de vorbire și de scriere, e condamnabilă. In aceasta Dta ești mai prejos de cât acel prinț țaran sârbesc care a spus că o națiune devine mai primejdioasă, când e forțată să tacă».

Episcopul continuă arătând cazuri de persecuție a Bis. ort. în eparhia Zica — dela moartea Patriarhului Varnava:

Parohul bisericii din Brus a fost osădit la 10 zile temniță pentruca a pus steag negru pe biserică și ai dărâmat clopotnița. Poporul creștin din regiunea Bajina Bašta a fost oprit să ia parte la sfințirea clopotniței.

Anunțurile funerare ale Patriarhului au fost rupte de pe ușile bisericilor.

Agenții Dtale au îndepărtat steagurile de doliu de pe case și edificiile primăriilor din localități curat ortodoxe, înainte de a fi expirat cele 40 zile de doliu pentru Patriarhul mort. Astfel de steaguri de doliu le-au îndepărtat noaptea, cum s'a întâmplat în Medvedja.

Astfel de măsuri sânt o adâncă insultă și provocare la adresa credincioșilor noștri, cari în acest chip își jălesc pe morții lor chiar și atunci când sânt persoane de rând.

In regiunea Moraviei poporul a fost arestat, pentruca a discutat despre Concordat.

S'a dat ordin poliției să supravegheze pe preoții ortodocși, mișcările lor, întrunirile, scrierile și conversațiile, însemnând virtual că acest cler ort. care a jertfit jumătate din credincioși pentru desrobirea națională — este pus sub supravegherea poliției — o măsură care de obicei se aplică față de cei bănușiți de lucruri criminale și subversive.

### «O afacere nefastă...»

Episcopul adaugă: «Astfel această fărădelege — sau cum Dta o întitulezi Concordat — a ajuns chiar înainte de legalizarea finală — să căzuneze vârsări de sânge, teroare, lacrimi și nenumărate suferințe fizice și sufletești pentru poporul sârbesc și clerul lui; și am înțeles că nu numai sârbii, ci și mulți catolici au fost expuși la urgență de aceea în țara noastră.

«Acestea sânt dovezi eclatante ale unei afaceri ilegale și nefaste.

Toată suflarea se întreabă cu uimire: Dacă roadele concordatului sânt atât de amare și de groaznice — chiar dela început — înainte de legalizarea finală, — la ce avem să ne așteptăm când concordatul va fi ratificat și de Senat?!

«Sine ira et studio».

«Dar în suferințele noastre, noi ortodocșii găsim mângâiere în cuvintele Mântuitorului: «Nu vă temeți de aceia cari omoară trupul, — dar nu pot ucide sufletul!...»

«Ca mădulare ale celei mai vechi bisericii, noi găsim consolare în luptele nenumărate ale Bisericii în cursul celor 19 veacuri, și din care mai curând ori mai târziu a ieșit biruitoare...»

«Aceste consolări fac să crească tăria noastră și curajul de a îndura noile torturi, pe care Dta ni le pregătești.

«Dar sufletul meu se cutremură de durere, pentruca aceste prigoane cad asupra funcționarilor mici, muncitori și preoți cari sânt oameni cu familie. In favoarea lor îmi ridic glasul meu. Lasă-i pe ei în pace! Dta te poți război cu noi, episcopii, — dacă găsești că sântem vinovați. Războiește-te cu noi chiar nevinovați fiind, dar cruță-i pe aceia! Rugăm, decisă încetezi persecuția smeriților creștini ortodocși. — Eu mă rog lui Dumnezeu și pentru sufletul Dtale, de oarece simțesc că prin acțiunile Dtale, Dta ofensezi pe Dumnezeu, și pentruca Ți-ai dus sufletul pe marginea iadului. In această clipă tragică e datorita mea să împlinesc cuvintele Mântuitorului: Roagă-te lui Dumnezeu pentru ceice te prigonesc!

«Eu grăiesc fără răutate și ură pentru Dta personal.

«Eu mă adresez lui Dumnezeu și-L rog: «Dumnezeule mare, ce folosește unui om să bea sângele Unuia născut Fiului Tău în Templu și să verse sângele fraților săi afară din biserică!»

Al Dtale cu tot respectul

Episcop NICOLAE

(După «Guardian» Nr. 4787—3 Sept. pag. 680.)

## Sfântul Sinod

Joi, în 16 l. c., urmă să se întrunească Sf. Sinod.

De oarece, zilele acestea, mitropolitul ortodox Dionizie al Poloniei va face o vizită în țara noastră și în special I. P. S. Sale Patriarhului României, ședința Sfântului Sinod s'a amânat la 23 Septembrie, când se va rezolvi și examinarea canonică a P. C. arhimandrit Dr. Partenie Ciopron, dela mitropolia Moldovei, ales episcop al armatei.

După hirotonirea întru arhieru a noului ales episcop, va urma investirea regală și instalarea la Alba-Iulia, reședința episcopului armatei.

P. C. arhimandrit Dr. Partenie Ciopron este preotul bine pregătit. Doctor în teologie dela universitatea din Cernăuți, a slujit în administrația bisericescă, ear în vremea din urmă era preot la catedrala mitropolitană din Iași și profesor de liceu.

Noului vlădică dela Alba-Iulia îi dorim rodnică păstorie în înaltul post de răspundere ca episcop al armatei române.



## „Pentru un suflet universal?“

În 4 și 5 Septembrie s'a ținut la Năsăud congresul Agru-lui din dieceza unită de Cluj—Gherla. Dar despre congresul general al Agru-lui nu se aude deocamdată nimic. Se pare că președintele evită acest congres de teama că acea ocazie va însemna sau debarcarea sa dela președinție, sau desființarea Agrului, căci aceasta este dorința majorității cercurilor uniaste care se exprimă adesea prin ziarul «România Nouă».

Dar nu despre acest lucru vrem să vorbim în acest articol. Ci despre anumite manifestări reprobabile care s'au produs și la această adunare agristă, ca la toate celelalte de până acum, și despre anumite concluzii care decurg din ele — concluzii de cel mai vital interes pentru Biserica și neamul nostru ortodox.

Tot congresul acesta s'a desfășurat sub semnul tendințelor de contopire a românismului uniast în masa universală și internațională a catolicismului. Ceremonia cea mai de seamă pentru deschiderea congresului a constat în Procesiunea cu sfânta Cuminăcătura, obicei catolic introdus și practicat de când cu congresele agriste. La procesiunea dela Năsăud a participat și preotul romano-catolic Balázs Dezső îmbrăcat în odăjdiiile romano-catolice. El mergea umăr la umăr cu Dr. Titus Mălai (mare legionar!) întretinându-se tot timpul în unguște. Aceasta pentru «unirea sufletescă» a tuturor Românilor.

Aceste tendințe exprimate «pantomimic» în procesiunea euharistică au fost tălmăcite în formă cuvântătoare de P. S. Ierarhul eparhial, când a spus cuvânt de cuvânt: «În România Agrul este ceea ce este «Acțiunea Catolică» în țările civilizate catolice din Apus... **Lucrăm și noi pentru formarea unui suflet universal sub conducerea urmașului lui Petru**».

Iată așadar mărturisit franc, de un personaj cum nu se poate mai competent, scopul Agrului. El este într-un tot identic cu al oricărei internaționale, fie că se numește aceea francmasonerie sau marxism. Agrul este prin urmare tot ce poate fi mai opus spiritului naționalist, un adversar direct și uneori declarat al lui.

Am remarcat adesea în ziarul nostru, că Agrul uniast nu e decât prelungirea Acțiunii catolice universale. A spus-o de multeori președintele său, dl Valer Pop și alți corifei ai lui. Azi o spune din nou P. S. Sa Iuliu Hossu, episcopul uniast «cu cel mai mult spirit românesc».

Iar Acțiunea catolică universală este instrumentul politic al papalității. Prin Acțiunea catolică universală a luat papa acum câțiva ani lupta cu fascismul italian, luptă din care a ieșit înfrânt, — un fel de Acțiune catolică a fost Centrul german care aliat cu socialiștii au împiedecat în Germania multă vreme venirea la putere a regimului naționalist, — prin Acțiunea catolică se silește papa să înăbușe mișcarea rexistă din Belgia, unindu-se și acolo cu socialismul.

Catolicismul activează în toate țările pe terenul politic. Acesta e un fapt incontestabil. Prin Acțiunea catolică această activare pe teren politic concentrează în mănunchi solidar pe toți catolicii până la unul, în slujba unor ținte dictate din afară.

La noi — țară cu catolici puțini — nu sânt împrejurările favorabile de-a duce deschis această acțiune politică. Dar această acțiune e cu atât mai periculoasă, cu cât se poartă mai mascat, învăluită în aparențe înșelătoare.

Să nu se creadă cumva că la noi dl Valer Pop face o politică de sentimente pur personale, adică în favorul exclusiv al partidului liberal.

Sub frazele răsunătoare menite să îmbrace pe orator în înfățișarea simpatică a marelui naționalist (în felul acesta dl Valer Pop își pregătește trecerea în viitoarele guverne naționaliste) și al slujbașului devotat al partidului se ascunde o operă închinată intereselor catolicismului universal și internațional.

**Naționalizarea școlii.** — În debaterile congresului dela Cernăuți, profesorii noștri secundari, între alte probleme însemnate, s'au ocupat și de naționalizarea școlii: profesorimea română cere înlăturarea profesorilor jidovi din toate școlile statului.

Naționalizarea corpului didactic secundar s'a susținut cu argumente foarte puternice. S'a stabilit că:

Profesorul, fiind profesionistul naționalismului, preotul unui cult nou, nu poate fi decât român de sânge.

Însăși constituția țării spune la punctul 1, că statul român are caracter național, unitar și indivizibil. Acest caracter îl pot asigura statului nostru numai cele patru cetăți ale vieții noastre publice, anume: biserica, armata, magistratura și școala.

S'a redactat o moțiune în sensul celorlalte desbătute mai sus, care a fost votată.

**Un jubileu creștinesc.** Duminecă, în 12 Septembrie, și-a serbat împlinirea a 30 ani de existență, corul bisericesc bărbătesc al Reuniunii meseriașilor români din Sibiu, care a fost întemeiat în 1907 și a cântat mai ales în Duminecele de peste vară la sfânta Liturghie în catedrală, iar altedăzi în bisericile din cartierele suburbane.

Din momentele serbării desprindem: Corul a cântat la sfânta Liturghie în catedrală, sub conducerea dlui Ioan Stanciu, apoi s'a prezentat I. P. S. Sale mitropolitului Nicolae căruia i-au exprimat omagii prin graiul părintelui prof. Timotei Popovici. Înainte de aceea s'a săvârșit un parastas pentru președinții Reuniunii și membrii răposași ai reuniunii.

I. P. S. Sa și-a exprimat bucuria constatând că meseriașii români n'au acceptat ideea nefastă a luptei de clasă, ci se consideră mădulare ale neamului și rămân atașați sfintei Biserici prin preocuparea lor de-a mări pe Dumnezeu prin cântările liturgice.

Statul nostru are în fața sa marea problemă a creerii clasei mijlocii românești, fără de care sântem robii străinilor în mâna cărora se scurge tot banul românesc. Lipsa clasei mijlocii se simte deosebit de dureros în Ardeal. —

S'a dat apoi o masă frățească, la care au tostat dnii Dr. G. Proca, Prot. Emil Cioran președintele actual al Reuniunii, Pr. Ștefan Morariu și dl Ștefan Duca, secretarul Reuniunii în numele coriștilor, făcând istoricul corului dela înființare.

### † Comunicat

Cucernicii preoți sânt rugați a comunica tinerilor, cari și-au înaintat actele pentru a fi primiți la Școala de cântăreți a se prezenta la această școală în ziua de 30 Septembrie, ora 8 a. m., cu toate cele necesare internatului, conform concursului publicat, precum și cu taxa de 4000 lei (3000 lei rata I de întreținere și 1000 pentru vioară și cărți).

Sibiu, 9 Septembrie 1937.

Direcțiunea  
Școlii de cântăreți

## Asociațiunea „Astra“ la Timișoara

În cadre, deosebit de impresionante, s'a ținut zilele acestea adunarea generală a „Astrei” în capitala Banatului.

Sute de delegați, din întreg cuprinsul țării participă la festivități.

Duminecă, în 12 Sept. c., dimineața la ora 9, s'a săvârșit serviciul divin în biserică din cartierul Principele Carol de către P. S. Episcopul Andrei al Aradului, asistat de un sobor de 8 preoți, răspunsurile liturgice fiind date de corurile „Crai Nou” și al angajaților municipiului.

La slujba religioasă au asistat P. S. Lor Episcopul N. Colan al Clujului și N. Popovici al Orăzii, membrii comitetului central al „Astrei”, în frunte cu dnii prof. Dr. Iuliu Moldovan, președinte, Dr. Preda, vicepreședinte, apoi reprezentanții autorităților locale, în frunte cu dnii general A. Bunescu, comandantul diviziei, Dr. Nistor, prefect, prof. Coman, primar, Ilie Lungulescu, Praporgescu, Petrescu și Mihăilescu, Sabiu Evutian, președintele „Astrei” bănățene, cum și un mare număr de credincioși.

După serviciul religios, asistența cu înalții prelați în frunte, s'a îndreptat spre sala cinematografului „Capitol” unde, la ora 11, s'a deschis ședința festivă a adunării generale a „Astrei” sub președinția dlui președinte Dr. Iuliu Moldovan.

După cuvântul de deschidere al dlui președinte Moldovan, — în numele bisericii ortodoxe P. S. Episcop Andrei al Aradului a rostit următoarele:

Un steag cu frumoase tradiții culturale se desfășoară la o răspântie a vremii, în inima Banatului.

În Banat problema vitalității neamului se pune mai presus de toate, pe planul cel dintâi al oricărui apostolat. Nici «Astra» nu va putea trece pe lângă această rană, fără a fi nevoită să caute leacul. Banatul par'că e o pildă vie a adevărului rostit de Mântuitorul: «Ce va folosi omului de-ar dobândi lumea întreagă, iar sufletul și-l va pierde? Sau ce va da omul pentru sufletul său?»

### \* FOIȘOARA \*

## Oboseală și desnădejde

„Ceice nădăjduesc întru Domnul vor înoi puterea lor, le vor crește aripi ca ale vulturului; vor alerga și nu-și vor slei puterea, vor merge și nu se vor obosi”, (Isaia 40, 31).

Oboseală și desnădejde sânt caracterele distinctive ale veacului nostru.

Și nu e mirare, că am ajuns niște sleiți în puterile noastre și la o grea răspântie. Acesta este rezultatul alergării zadarnice și nebune a omului modern după făurirea unei fericiri curat lumești; este rezultatul strădaniei sale de a se emancipa de Dumnezeu.

Omul modern s'a retras în sine însuși și — mândru! — s'a închis în puterile sale proprii ca într'un zid chinezesc, «s'a îndumnezeit pe sine însuși și și-a croit un fel de mit apocaliptic modern al progresului fără Dumnezeu, o eshatologie pur lumească, — crezând că va putea coborâ pe pământ un chiliasm secular de materială beatitudine, un millenium pământesc. (Vezi frumos expus acest mit al progresului la Heinrich Boehmer, Gesamtelte Aufsätze, Gotha, 1927 pg. 225—258 în articolul: Der Zusammenbruch der modernen Apokalyptik).

Încrezut în puterile sale, omul zicea: Dumnezeu mare din ceruri, eu nu mai am nevoie de Tine! Cu puterile mele proprii eu voi crea o lume modernă după placul meu. — Parola veacului era: *Omul fără Dumnezeu, omul ateist*, (Cf. Peter Fritz S.

Civilizația tehnică fără pregătirea sufletescă suficientă e o grea primejdie, pentru că rădăcinile oricărei civilizații adevărate ancorează ca niște fire nevăzute în suflet.

Astăzi, când în țara noastră cea nouă, cultura ne este amenințată de cosmopolitismul incolor, mai înainte ca specificul românesc să fi dat măcar foloase, necum rodul unui neam reunit, și când Banatul nostru suferă de rana depopulării lente, «Astra» devine aci un laborator cu un program specific, menit să apere mai presus de toate sufletul neamului, acest izvor din care, ca din pământul bun, răsar apoi florile nobile ale culturii.

Iată pentru ce în Banat «Astra» ia asupra sa o sarcină mult mai grea ca oriunde. Aci lupta ei va fi mult mai înțepită, armele având a fi cât mai alese. Cine vine să aprindă o făclie nouă de veghe la leagănul neamului, se află alături de maica lui sutlească, de biserică. Aci, programele noastre se înfrățesc. Biserica nu va rupe bunele tradiții din trecut. Ea, care ridicându-se la înălțimi de vultur, străpunge cu privirea zarea, pentru a coborî idealul pe pământ, este și astăzi de față, aci unde se adună iar, pentru un nou altar. Ea însoțește cu rugăciunile către Cel de sus, izvorul tuturor izbânzilor, focul ce se aprinde aici și roagă Cerul să umbrească cu umbra Crucii, al cărei chip se proiectează astăzi de aproape asupra noastră, acest apostolat și pe ostenitorii în ogorul lui.

Aducând binecuvântarea Prea Fericitului Patriarh Miron, cea a I. P. S. Mitropolit Nicolae și a fraților mei PP. SS. Episcopi ai bisericii strămoșești din Ardeal, la acest praznic al sufletului românesc, urez deplină izbândă «Astrei» bănățene în drumul ei spinos. —

Au mai cuvântat numeroși oratori reprezentanți oficiali ai autorităților și societăților, cărora dl președinte al Astrei, în calde cuvinte, le aduce mulțumiri, și în special înalților ierarhi ortodocși cari au binecuvântat această măreață adunare.

I., Die Gottermutter und unsere Zeit, Leutesdorf am Rhein, 1936, pg. 11).

Și nu se putea decât să se verifice, și de data aceasta, cuvintele Mântuitorului: «Fără de mine nu puteți face nimic», (Isaia 15, 5). Iată-l pe omul modern obosit și desnădăjduit în puterile sale! Așa a ajuns un Paul Gerhardt, zugrăvind destinul vieții sale, — să spună: „Was ist mein ganzes Wesen, von meiner ganzen Jugend an, als Mühe und Not gewesen, solange ich denken kann“! (La Erwin Gros, Ewigkeit in die Zeit, Stuttgart, 1935 pg. 8.)

Care să fie mijlocul de a ieși din această neputință și desnădejde? Mici și neputincioși când sântem singuri, noi devenim tari cu ajutorul lui Dumnezeu. Omul modern trebuie să se întoarcă din nou la Dumnezeu, să se îmbrace cu zalea de aur a harului divin, pentru a-și reîmprospăta puterile: El (Domnul) dă tărie celui obosit și celui slab îi dă putere mare (Isaia 40, 29.)

Departa de Dumnezeu, noi cetățenii „veacului luminii” ne-am irosit puterile în lucruri mărunte, și străine de Dumnezeu.

Toată puterea sufletescă odihnește pe reculegerea internă. Lumea internă — lumea propriu zisă: acolo înlăuntru este, — e Dumnezeu soarele cel mare. Însă marele neajuns al omului modern este tocmai formalismul și superficialitatea.

Un om serios spunea, că semnul veacului nostru este: nervozitatea și fuga nebună după farmecul plăcerilor lumești.

Vechea Theba avea o sută de porți; — o sută de porți deschise are și sufletul omului modern, prin care porți el este furat de îmboldurile lumii exterioare. Gândește-te un moment la ceea ce a mișcat ieri sufletul tău!



## Școala română din Banatul-iugoslav

Vârșat, 15 Septembrie 1937

Primum din Vârșat dela un amic al foii noastre următoare:

În 1933 s'a încheiat o convenție școlară între statul român și statul iugoslav pentru reglementarea școlilor românilor din Banatul iugoslav și școlilor sârbești din Banatul român...

Era timpul suprem să se încheie convenția școlară, pentru că de 17 ani elementul românesc, — pleaseră pe panta peirei; în toate comunele învățătorii, cu prea puține excepții, erau sârbi și ruși și învățământul se făcea *exclusiv* în limba sârbă, chiar și religia se preda sârbește.

Pentru pregătirea lucrărilor de punere în aplicare a convenției școlare, guvernul român a trimis în calitate de consilier cultural, pe lângă Legația română, pe dl Dr. Petre Ionescu, director general în ministerul cultelor și profesor universitar. A fost o alegere norocoasă, fiind dl P. Ionescu bine pregătit, având toate calitățile necesare pentru ducerea tratatului și pentru organizarea învățământului primar și secundar la românii din Banatul iugoslav, de cel puțin 100.000 suflete. Fără activitatea, plină de frumoase rezultate a dlui Ionescu, poporul nostru ar fi rămas în întunec, tineretul nostru n'ar mai fi cunoscut limba maternă și frumoasele cântece românești ar fi perit, vorba marelui Eminescu.

Dl Dr. Ionescu poate fi mândru de opera sa culturală din Banatul iugoslav, pentru că azi, la plecarea sa din Belgrad, toate satele și câmpiile românești răsună de frumoasele noastre cântece, un suflu cultural străbate satele, învățătorii români, aduși de dl Ionescu în șezători culturale, aranjează teatre și diferite serbări școlare, iar sufletul românesc saltă de bucurie, văzând odraslele tinere plecând pe calea cea bună și frumoasă a culturii românești.

În ziua de 1 August 1937, dl Ionescu a plecat dintre noi, după ce a lucrat cu mult succes 3 ani și 3 luni pentru organizarea școlii românești de aici.

În semn de recunoștință, se cuvine să arătăm, în linii generale, ce a făcut și ce instituții a creiat dl Dr. P. Ionescu în acești 3 ani.

Oamenii veacului acestuia sânt despărțiți și învrăjbiți. Multiculturalitatea noastră; ea face pe oamenii multilaterali, însă nu servește la zidirea unei personalități interne-spirituale și bogate.

Priviți sociabilitatea noastră; ea nu este un schimb spiritual, o deschidere a sufletului pentru a lua și pentru a da, ci mai degrabă căutarea unei distracții.

Aceasta este lipsa noastră propriu zisă. De aceea nu ne ajută nimic măsurile avertismentale. Porunca vremii este: Inapoi la Hristos!

Afară din blestemul și sclăvia superficialităților pământești.

Nu-i deajuns să ascultăm din când în când cuvântul lui Dumnezeu, ci acesta trebuie să devină pâinea vieții noastre.

Să nu ne rugăm lui Dumnezeu numai când lipsa bate la ușă, ci toate să le luăm dela Dumnezeu, să le raportăm la El, și să le întrebuițăm cu El!

Atunci vom trăi o mare minune: Vom fi scoși din înlănțuirea de păcat și vină, destin și lipsă, timp și lume, și ridicați în înălțimea cerească a lui Dumnezeu. Atunci oboseala dispare din mădularele noastre, după cum frunzele ofilite se pierd în fața primăverii aducătoare de nouă viață.

Și chiar dacă timpul de astăzi ar fi o clocotire furioasă, noi creștinii nu trebuie să ne temem: Noi știm că Dumnezeu intervine, fie în viața unui popor, fie în viața ta sau a mea.

„Ceice nădăjduesc întru Domnul, vor înnoi puterea lor, le vor crește aripi ale vulturului; vor alerga și nu-și vor opri puterea, vor merge și nu se vor obosei...”

C. I. Sârbu

La 1 Mai 1934, când a călcat pe pământul sârbesc, n'a aflat nimic pregătit pentru punerea în aplicare a convenției școlare, mulți români erau, din conștientă și din ignoranță, dar dsa a știut să curețe terenul și să dea poporului românesc hrană sufletească.

Să vorbească faptele: 1. Școala secundară. La venirea dlui Ionescu în Iugoslavia nu aveam nici o școală secundară cu limba de predare română, și la toate școlile secundare de stat abia dacă aveam 5-6 elevi români. Elevii români toți erau respinși de comisiile sârbe la concursul de admitere pentru clasa I liceală. Și cei ce ajungeau la bacalaureat, comisiile sârbe se îngrijeau să fie respinși așa, că rar ajungea vre-un român la universitățile sârbești. Deși convenția școlară nu admite decât o catedră *facultativă* la cele 4 clase inferioare la liceul de stat din Vârșat, dl Ionescu nu s'a mulțumit cu atâta, ci a cerut și obținut, pe baza de reciprocitate, la 1 Septembrie 1934 deschiderea primei clase liceale, cu limba de predare română pe lângă limba de stat din Vârșat. La examenul de admitere pentru această clasă a fost o adevărată sărbătoare românească, părinții români au alergat din toate părțile cu copilașii lor la Vârșat, ca să-i înscrie în clasa românească. S'au prezentat pentru admitere 77 elevi români și la 1 Septembrie 1934 s'a deschis clasa I română cu 53 elevi și eleve române, clasa fiind mixtă. La 1 Sept. 1935 s'a deschis cl. II, la 1 Sept. 1936 clasa III, iar acum la 1 Sept. 1937 s'a deschis clasa IV liceală română. În cele 4 clase române avem circa 200 elevi și eleve române. — Acesta este exclusiv meritul dlui Dr. P. Ionescu, care nu s'a mulțumit numai de deschiderea claselor românești liceale, ci s'a îngrijit și de ajutorarea elevilor săraci. În August 1934 a scris în ziarul *Nădejdea* un articol plin de însuflețire, în care a cerut ca poporul român să deschidă baerile pungilor, și rezultatul acestui apel a fost uimitor, dl Dr. P. Ionescu a putut ajuta tineretul român cu frumoasa sumă de 500.000 lei în anul școlar 1934-35.

Pe baza convenției școlare s'a mai deschis la școala normală de stat din Vârșat o secție românească, unde se predau în limba română următoarele studii: Religia, Limba și literatura română, Didactica, Metoda, Cântarea și Exercițiile practice.

La început funcționau profesori sârbi la clasa română dela liceu, dar neadormitul dl Ionescu a luptat cu energie, ca locul profesorilor sârbi la școala română să fie luat de profesori români, și străduințele frumoase au avut deplin succes, așa la 1 April 1935 au fost aduși la Vârșat 2 profesori cetățeni români, unul pentru școala normală și unul pentru liceu, și a fost numită de guvernul iugoslav o profesoară română din Banatul iugoslav, licențiată a facultății de litere din Cluj.

În anul școlar 1935-36 a fost adus la liceu un profesor, cetățean român, pentru matematici și a mai fost numită o profesoară română, cetățeană iugoslavă, licențiată a facultății de litere din Cluj. Sântem informați, că pe ziua de 1 Sept. 1937 a fost numită încă o profesoară, licențiată a facultății de litere din București. La începutul anului școlar 1936-37 avem un corp didactic român la școlile secundare române din Vârșat de 6 persoane, și dl Ionescu a mai cerut guvernului iugoslav numirea unui profesor de muzică.

În grija sa pentru școala română, a mers mai departe. La începutul anului școlar 1935-36 a deschis un internat de băieți, în care în anul școlar 1936-37 au fost adăpostiți 100 elevi români, iar la începutul anului 1936-37 a deschis și un internat cu 54 fete, eleve ale claselor române.

Și pe terenul școlii primare dl Ionescu a avut un răsănător succes. I-a succedat să creeze școala română, cu totul independentă de școlile sârbești, și fiecare școală are director român, comitet școlar român și buget separat în comunele mixte.

Frăția ortodoxă română din Arhiepiscopia Sibiului

## CONVOACARE

În conformitate cu art. 16 din Statute se convoacă Adunarea generală ordinară pe ziua de 26 Septembrie 1937, la Sibiu, în Aula Academiei teologice «Andreiane», cu următorul

PROGRAM :

- Ora 9 a. m.: Oficierea sfintei Liturghii cu invocarea Duhului sfânt în catedrala mitropolitană.
- Ora 11:30 a. m.: Sedința: a) Cuvânt de deschidere, rostit de dl I. Sandu, președintele FOR-ului; b) Salutul oaspeților; c) Raport asupra activității secției pe anul de activitate 1936-37; d) Raport asupra gestiunii financiare pe anul 1936-37; e) Discuții și propuneri.

Paralel cu rapoartele secției se vor citi și dările de seamă asupra activității și gestiunii financiare a cercului protopopesic Sibiu.

Rugăm pe toți membrii „Frăției ortodoxe române”, secția Sibiu, precum și pe sprijinitorii Bisericii noastre și ai instituțiilor ei, să ia parte la această adunare generală.

Președinte:  
Ioan Sandu

Secretar general:  
Dr. Lucian Bologa

Dela venirea dlui Ionescu au fost numiți la școlile românești toți absolvenții școlilor normale din România, cetățeni iugoslavi, ale căror diplome erau recunoscute în Iugoslavia, și nefiind suficient numărul învățătorilor, cetățeni iugoslavi, pentru toate școlile românești, la 25 Mai și 23 Noembrie 1935, dl Ionescu a adus 47 învățători români din România, cari au fost numiți de guvernul iugoslav ca învățători contractuali pentru școlile române. Azi avem 80 învățători la școlile noastre, cari predau în limba română, fiind toți apostoli ai culturii românești...

Eată opera culturală săvârșită în 3 ani de dl Dr. Petre Ionescu... Dorim urmașului său cel puțin aceleași fel de realizări.

Amicul

† Președintele T. G. Masaryk, salvatorul poporului cehoslovac, a încetat din viață la castelul Lany în 14 Septembrie 1937. Moartea marelui dispărut Masaryk, „părinte al poporului”, îndoilează întreaga țară cehoslovacă, împreună cu celelalte țări amice și aliate. Personalitatea fostului președinte al republicii cehoslovace, era strâns legată de România nouă, atât prin dureri și bucurii comune, cât și prin aceleași interese și idealuri, la care inspiră mormântarea ilustriului defunct se va face luni, în 20 l. c. în Praga.

România va fi reprezentată, la înmormântarea președintelui liberator al republicii Cehoslovaciei, printr-o numeroasă delegație civilă și militară în fruntea cu președintele consiliului de miniștri, dl G. Tătărescu.

## Concurs

Pentru ocuparea postului vacant de dactilograf la Consiliul Arhiepiscopesc din Sibiu se publică concurs.

Remunerația va fi de 2820 lei brutto lunar.

Ceice doresc să ocupe acest post, la care pot reflecta și femeii, vor avea să-și înainteze cererile timbrate Consiliului Arhiepiscopesc ortodox român din Sibiu până la 1 Octombrie 1937, însoțite de următoarele acte:

- Extras de botez.
- Extras de naștere.
- Certificat despre absolvirea a cel puțin 4 clase secundare.

Nu vor fi admiși decât candidații ortodocși, cari știu scrie la mașina de scris perfect în limba română, atât după dictat cât și după manuscris.

Vor fi preferiți candidații cari știu și alte limbi.

Sibiu, 17 Septembrie 1937.

Consiliul arhiepiscopesc ortodox român de Alba-Iulia și Sibiu

## INFORMAȚIUNI

Manevre Regale. Anul acesta se vor desfășura pe cuprinsul județului Sibiu manevre regale. Ele vor începe în cursul lunii curente, când vor fi concentrate mai multe contingente. Cu această ocazie M. S. Regele Carol II va vizita Sibiul.

Noul an școlar la Școala noastră normală «A. Șaguna» din Sibiu, s'a deschis în 9 l. c. în prezența corpului profesoral, a elevilor și a părinților lor. La secția de fete, sfințirea apei s'a făcut de către păr. prof. T. Popovici și păr. Z. Oancea.

Directoara școlii, dșoara Iuga, în cuvântul de deschidere a dezvoltat problema educației prin prisma spiritului național și religios. Sfătuște pe eleve ca, în decursul anilor școlari, să-și însușească cunoștințele necesare, pentru ca să poată duce mai departe, acolo unde vor fi chemate să facă apostolat, opera de îndrumare pentru care se pregătesc.

La băieți slujba religioasă a sfințirii apei, s'a făcut de păr. profesor Gh. Maior, iar dl director Ioan Sandu, a spus între altele elevilor: Munciți, pentru că munca este o binecuvântare dela Dumnezeu și nu un blestem.

La sfârșitul serbării, s'au citit regulamentul și revederile școlare.

Bucuria revederii. Sosit pe neașteptate, ca mai marilor săi să „spună toate câte a făcut și a învățat!” [Marcu 6, 30], Preasfințitul Episcop de America, Policarp, nu a uitat să cerceteze și pe copiii duhovnicești din Șeica-Mare, pe cari cu atâta dragoste părintească i-a păstori la începutul activității Sale preoțești:

— „Am venit la voi, dragii mei, ca în smerenie și recunoștință să plec genunchii mei în fața Tatălui Ceresc în preajma acestui sfânt altar, unde am învățat a sluji lui Dumnezeu”.

Și a vorbit în sfânta liturghie Preasfințitul Policarp cu deplină dragoste, dela suflet la suflet ca părinte iubitor.

Neștearsă va rămânea și în sufletele credincioșilor din Șeica-Mare, bucuria acestei revederi. Pr. Ch. M.

Congres euharistic anunță ziarele ungurești, că se va ține în primăvară la Budapesta, cu participarea unui număr de peste 300 de mii de catolici, veniți de pretutindeni. Congrele acestea euharistice se țin în fiecare an în câte o țară, amestecând în manifestarea religioasă și puțină politică papală.

Cunoscând ideile politice ale latifundiarilor dela Budapesta, ceva manifestație revizionistă, cu ocazia binevenită a congresului catolicilor unguri, este mai mult decât probabilă.



**Intru pomenirea unui mare episcop.** La Roman s'a luat hotărârea să se comemoreze amintirea marelui ierarh, cărturar, dogmatist și arheolog **Melchisedec Ștefănescu**, neuitatul episcop al Romanului († 1893). Pomenirea lui se va face, în mijlocul unei cuvenite festivități, în ziua de **29 Mai 1938**, când se împlinesc 45 de ani dela adormirea întru Domnul a ilustrului ierarh. Un comitet, ce se va constitui, va întocmi programul acestei vrednice comemorări dela Roman. Iși vor da concursul la această comemorare: chiriarhi, preoți, profesori, magistrați, și toți cari vor fi cunoscut și admirat pe vlădica **Melchisedec** dela Roman.

**Moartea unui protosinghel.** Clerul ortodox al Bucovinei pierde un valoros apărător al său prin trecerea, în 18 l. tr., la cele veșnice a protosinghelului **Dionisie Bejan**, starețul sfintei mănăstiri Ioan cel Nou dela Suceava. În Cernăuți, unde a servit mult timp la catedrală, răposatul s'a bucurat de mare stimă și dragoste pentru calitățile sale alese. Odihnească cu dreptii!

**Fostul colonel P. Petrescu**, cel ce s'a revoltat în urma declarațiilor Patriarhului țării în chestia primejdiei iudaice, este pe dreptate osândit și în articolul dlui prof. universitar **Ion Gh. Savin** din „Țara Noastră” mai nouă. Deputatul P. Petrescu, director la uzinele „Reșița”, stăpânite de jidovul Max Aușnitz, după ofensa atât de gravă adusă în public conducătorului bisericii ortodoxe, nu mai poate fi membru al acestei biserici, care trebuie să-și facă datoria și să primească **sanctiunea**: opinia publică o cere.

**Act de mulțămire.** Subsemnatul preot din parohia Șercăița, tractul „Oltul”, județul Făgăraș, în numele consiliului parohial și al credincioșilor din aceasta parohie, aduc călduroase mulțămiri bunilor creștini din comuna Șercăița, depărtați în București și ocupând diferite funcțiuni. În dragostea și venerația ce au către sfânta noastră biserică, la inițiativa lui Ion V. Dogariu au dăruit pentru podoaba bisericii un policandru de alamă de 24 luminări în valoare de peste 8000 lei, dăruind unul fiecărele câte 500 lei.

Numele donatorilor: Gheorghe V. Moga, Nicolae I. Ciovea, Ion V. Dogariu, Dumitru G. Dogariu, Gheorghe G. Dogariu, Gheorghe G. Sdrăilă, Petru G. Sdrăilă, Nicolae N. Fuciu, Vasile Popa (al Văleanului), Petru V. Popa, Gheorghe Al. Șerbănuță, Sofia G. Debu Schiopu, Reghina G. Ciocan cu Ion, Gheorghe V. Cucu.

De altă parte, dl Nicolae I. Martinescu din București, mare comerciant, a dăruit 2000 lei, din care sumă 1000 lei la policandru, ear 1000 lei pentru a se împărți între săracii din comuna Șercăița, — care s'a și distribuit celor săraci în Sâmbăta Paștilor. — Credincioșii acestei parohii, adânc recunoscători, roagă pe bunul Dumnezeu să răsplătească cu darurile cele bogate pe binefăcători. — Pr. **Dimitrie Bărbat**.

**Păterii iezuiți** ai monitorului de pe Târnavă, bătaioșii **Unirii**, deslănțuesc mai departe, în lamentabil și pătimăș articol, (Nr. 37) chestia devenită predilectă, a vlădiciei ortodoxe române dela Sighet.

Explozia de „Crimă națională” este redusă de astă dată la «*Episcopia diho-niei*», făcută pentru *uniții* din Maramureș, — (de ce nu? la adecă, au și ei neapărată trebuință de vlădicia noastră, pentru a sporii în credință.)

Păcat că cenzura mult binevoitoare a retezat câteva din puținele „cumințenii” ale odihniților clarissimi; — și astfel cetitorii lor nu mai pot savura cu adevărat ploaia de amabilități „frățești” trimise, cu o falsă obiectivitate, conducătorilor bisericii noastre ortodoxe și în deosebi păcătosului de guvern, care nici acum nu face loc internațional-țărăniștilor.

**In apele catolicismului unguresc.** La alt loc al foi noastre luăm notă despre una din înoirile recente în biserică uniților noștri. Altă înoire, o imitație a ritului latin, s'a desfășurat anul acesta la congresul diecezei unite Cluj-Gherla a «*Agrului*», ținut la Năsăud, și împreună cu o proce-

siune euharistică, de care țărănimea habar n'are: oamenii ziceau: «*Au scos praporii pentru vreme!*» Mulți intelectuali uniți nu s'au încolonat de alt fel procesiunii, la care lua parte și preotul romano-catolic **Balázs Dezső**, din Năsăud, în odăjdii, mergând alături de păr. **Dr. Titus Mălaiu**, convertându-se în limba lui Arpad. S'a găsit și o *doamnă* uniată, dacă nu ne înșelăm dela Sighet, care mai puțin diplomată decât bărbații, a ținut să rostească, în congresul *Agrului* la Năsăud, cuvinte jignitoare despre ortodoxia din Maramureș, și câteva laude cu totul deplasate despre Maramureșul cel „catolic”.

**„Ideea de Dumnezeu în fața rațiunii”.** — În congresul internațional de filosofie din Paris (Congrès Descartes) ținut între 31 Iulie și 7 August 1937 dl profesor **Ion Petrovici**, profund cunoscător al literaturii filosofice moderne și distins măestru al condeiului și al graiului, a desfășurat o comunicare elogios primită de congresiști, despre **Ideea de Dumnezeu în fața rațiunii**. Această contribuție a merituosului profesor este tipărită în fruntea numărului 7, din Septembrie 1937. al revistei **Gândirea**, de sub direcția dlui **Nichifor Crainic**.

**Desavuare meritată.** Organizațiile provinciale și județene **F. O. N. (Frontul Ostășesc Naționalist)** înfierează **energetic** fapta reprobabilă a unui fost ofițer activ, a lt.-colonelului rez. **P. Petrescu**, care îndrăznise a cere guvernului să ia măsuri împotriva **I. P. S. Sale Patriarhului țării**, fiindcă și-a spus cuvântul în chestia jidovească. Secretarul general **F. O. N.** a cerut organizațiilor sale să încheie procese verbale de desavuare a acțiunii defăimătoare a numitului ofițer de rezervă, arătând astfel desolidarizarea ostășimii de rezervă de o acțiune ce nu poate să folosească decât **dușmanilor neamului românesc**.

**Congresul Uniunii Ofițerilor de rezervă**, întrunit în 13 Sept. la Iași istorici și naționalist, a înfierat de asemenea pe lt.-col. **Petrescu**, ear în telegrama, trimisă **I. P. Sfințitului Patriarh**, congresul încredințează pe șeful bisericii ortodoxe române de întregul său devotament.

**Câți sânt?** Numărul jidovilor în țara noastră este astăzi socotit la cifra de **două milioane**, dacă nu mai mult, — ceea ce la o populație de 14 milioane de români este excesiv.

**Au fugit toți jidovii** din orașelul polon Rogow, unde rabinul a vândut sinagoga unui particular care a transformat-o în vilă. Jidovii toți au dispărut din localitatea polonă. — Pe când la noi?

## ȘTIRI LOCALE

**Predică în catedrala din Sibiu.** Duminecă, în 19 Septembrie 1937, va predica părintele **Gh. Secaș**.

**Pentru pregătirea premilitară.** Dela primăria municipiului Sibiu se anunță: Tinerii din orașul Sibiu, născuți în anul 1919 se vor prezenta la Primăria orașului, sala mare, în 27, 28, 29 și 30 Sept. 1937, ora 15 d. a. pentru a fi vizitați medical. În 30 Sept. se vor prezenta toți elevii liceelor și ai celorlalte școli din Sibiu. Ceice nu-s născuți în Sibiu, vor aduce act de naștere. Orce fel de informații se dau la Primăria Municipiului Sibiu, camera 22 în ore de serviciu.

## Anunțuri și reclame

Cel mai răspândit ziar care poate fi întrebat pentru anunțuri și reclame în cercurile preoțești din Ardeal, este

## Telegraful Român

Anunțuri și reclame se primesc la Administrația ziarului, în Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 45.

## Dr. ITTU

medic univ.

s'a reîntors din străinătate. Consultă zilnic în Sibiu, strada Regina Maria Nr. 36. Raze X-Röntgen, Ultraviolete, Diatermie, Electrizări, Hidroterapie. Tel. 280. (19) 3 3

Nr. 319—1937

(57) 1—3

## Concurs

Se publică concurs pentru întregirea parohiei vacante de clasa III-a **Socet** cu filiile **Poiana-Rechițelii** și **Runcul-mare**, din protopopiatul Hunedoarei, cu termen de 30 zile dela prima publicare în Telegraful Român.

Beneficiile împreunate cu acest post:

1. Casă parohială corăspunzătoare.
2. 4 jugăre fanaț.
3. Câte una măsură porumb smicurat (măsura à 30 litri), sau prețul de piață a unei măsurii de porumb smicurat dela fiecare familie din materă și filii.
4. Una zi de lucru de fiecare fum din materă și filii.
5. Stola obișnuită în parohie.
6. Salarul dela stat.

Cererile de concurs se vor înainta oficiului protopopesc ortodox român al Hunedoarei, în termenul indicat.

Candidații vor anexa la cererile de concurs și concesiunea dela Prea Ven. Consiliu Arhiepiscopesc, că pot candida la această parohie.

Candidații se vor prezenta cu incuviințarea prealabilă a oficiului protopopesc, în vreo Duminecă sau sârbătoare la biserică, spre a fi cunoscuți de către parohieni. Hunedoara, 5 Septembrie 1937.

Oficiul protopopesc ortodox român al Hunedoarei în înțelegere cu consiliul parohial

**Nicolae Suciu**  
protopop

Nr. 805—1937

(53) 2—3

## Concurs

Pentru întregirea parohiei vacante, **Șirnea**, de clasa II-a, protopopiatul Bran, publicăm concurs — în înțelegere cu consiliul parohial — cu termen de 15 zile dela prima apariție în Telegraful Român.

Venitele parohiale sânt:

1. Salarul dela stat.
2. Venitele stolare aprobate de Ven. Consiliu Arhiepiscopesc cu ordinul Nr. 4544—1929.

Cererea de concurs, provăzută cu toate documentele necesare și cu autorizația de a concura dela Ven. Consiliu Arhiepiscopesc, se va înainta în termen oficiului protopopesc Bran, iar concurenții se vor prezenta în parohie, în vreo Duminecă sau sârbătoare, cu observarea dispozițiilor reglementare, spre a cânta, eventual a celebra, și a face cunoștință cu poporul dreptcredincios.

**Vasile Stoicanea**  
protopop

## ANUNȚ

### Tuturor oficiilor protopopești și parohiale din arhiepiscopie

Având în vedere dispozițiile testamentare ale fericitului mitropolit Șaguna precum și regulamentele pentru administrarea Librăriei și Tipografiei arhidiecezane, atragem atențiunea oficiilor parohiale și protopopești ca toate rechizitele, utensiliile de cancelarie, imprimare și tipărituri oficiale precum și obiecte rituale și cărți bisericești, să se procure dela Tipografia și Librăria arhidiecezană.

Aceste așezăminte au fost îndrumate să execute prompt orice comande făcute de către oficiile parohiale și protopopești.

**Consiliul arhiepiscopesc**

## „La sfânta Patriarhie”

Atelier special de argintărie și toate obiectele bisericești

### Dumitru D. Popescu & Fiu

Furnizorul Sf. Patriarhii, Mitropolii, Episcopii, și biserici din țară. Medaliat cu medalia de aur 1928-29-30-31. Aleea Patriarhii Nr. 1 (Bibescu Vodă, 16) București. Tramvaele 3, 15, 20 (18) 4—10

Nr. 302—1937

(56) 2—3

## Concurs

Pentru întregirea parohiei de cl. III-a **Bobâlna**, din protopopiatul Geoagiului, se publică concurs cu termen de 30 zile dela prima apariție în Telegraful Român.

Venitele împreunate cu acest post:

1. Salar dela stat.
2. Casă parohială cu trei încăperi în stare bună și toate dependențele economice (șura în curs de edificare).
3. 3 jugăre pământ arător, provenit din reforma agrară, 5 jugăre pădure, dreptul de pășunat pentru ori câte vite va avea preotul și folosința cimitirului.
4. Stola obișnuită în protopopiat.

Reflectanții la acest post, după ce vor înainta actele de concurs însoțite de autorizația Prea Ven. Consiliu Arhiepiscopesc de-a putea concura, se vor prezenta cu aprobarea oficiului protopopesc într'una din Dumineci sau sârbători în parohie, unde se vor face cunoscuți credincioșilor.

Oficiul protopopesc în înțelegere cu oficiul parohial ortodox român al parohiei Bobâlna. Geoagiu, la 1 Iulie 1937.

**Pr. Inocențiu Tiruța**  
adm. protopresbiteral

Nr. 241—1937

(54) 2—3

## Concurs

Pentru întregirea parohiei vacante de clasa III-a (treia), **Agârbici**, din protopopiatul Mediașului, prin aceasta se publică concurs cu termen de 30 zile dela prima apariție în Telegraful Român.

Venitele împreunate cu acest post:

1. Salar dela stat.
2. Sesiune parohială 20 jug. 1050 st. pătrați arător și 2 jug. 412 st. p. fanaț.
3. Casă parohială cu toate supraedificatele în stare bună.
4. Stola obișnuită în tract.
5. 5 stânjini lemne de foc din pădurea comunală. Taiatul și adusul lemnelor privește pe preot.

Candidații îndreptățiți își vor trimite subsemnatului cererea de concurs, provăzută cu toate documentele necesare, anexând și autorizația de candidare dela Prea Ven. Consiliu Arhiepiscopesc, și cu avizul oficiului protopopesc se vor prezenta în parohie și în biserică la serviciul liturgic. Oficiul protopopesc în înțelegere cu consiliul parohial:

Mediaș, 3 August 1937.

**Ioan Crăciun**  
protopop

Nr. 177—1937

(55) 2—3

## Concurs

Pentru întregirea parohiei vacante de cl. III-a **Lăpugiu inferior** cu filia **Ohaba**, din protopopiatul Dobra, se publică concurs cu termen de 30 zile dela prima apariție în Telegraful Român.

Retribuțiunile împreunate cu acest post sânt:

1. Salar dela stat.
2. Sesiune parohială, dela materă 18 jugăre cad., ear la filie 2-5 jug.
3. Locuință în casa parohială, încă nu deplin terminată.
4. Birul proeșc obișnuit, în bucate.
5. Stola, stabilită în toate parohiile tractului.

Petițiile de concurs, cu documentele necesare și incuviințarea de candidare dela Consiliul arhiepiscopesc, se vor înainta în termen oficiului protopopesc în Dobra, ear prezentarea în parohie se face cu avizul protopopului.

Dobra, la 9 April 1937.

**Ioșif Morariu**  
protopop